388R1677

16.6.88 *EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS OFFICIELLA TIDNING* Nr L 150/21

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EEG) nr 1677/88

av den 15 juni 1988

om kvalitetsnormer för gurka

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska ekonomiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 1035/72 av den 18 maj 1972 om den gemensamma organisationen av marknaden för frukt och grönsaker(1), senast ändrad genom förordning (EEG) nr 1117/88(2), särskilt artikel 2.3 i denna, och

med beaktande av följande:

I rådets förordning nr 183/64/EEG(3) fastställs kvalitetsnormer för gurka.

Det har skett en förändring inom produktionen och saluförandet av dessa produkter, särskilt i fråga om detalj- och partihandelns krav. De gemensamma kvalitetsnormerna för gurka bör därför ändras för att ta hänsyn till de nya kraven.

Sådana ändringar gör det nödvändigt att ändra definitionen av den kompletterande kvalitetsklass som fastställdes genom rådets förordning (EEG) nr 1194/69(4), senast ändrad genom förordning (EEG) nr 79/88(5). När den klassen definieras bör det tas hänsyn till de berörda produkternas ekonomiska betydelse för producenterna och till behovet av att uppfylla konsumenternas krav.

Normerna tillämpas i alla handelsled. Vid transport över långa sträckor, lagring under en viss tid och olika typer av hantering kan det inträffa att produkterna försämras till följd av sin biologiska utveckling eller sin benägenhet att förfaras. Hänsyn bör därför tas till sådan försämring när normerna tillämpas i de handelsled som ligger efter avsändningstillfället.

För tydlighetens och rättssäkerhetens skull och för att underlätta tillämpningen bör de ändrade normerna sammanföras till en enda text.

De åtgärder som föreskrivs i denna förordning är förenliga med yttrandet från Förvaltningskommittén för frukt och grönsaker.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Kvalitetsnormerna för gurka enligt undernummer 0707 00 11 och 0707 00 19 i den kombinerade nomenklaturen anges i bilagan till denna förordning.

Normerna skall tillämpas i alla handelsled och i enlighet med villkoren i förordning (EEG) nr 1035/72.

I de led som ligger efter avsändningstillfället får dock produkterna i förhållande till de föreskrivna normerna uppvisa en viss bristande färskhet och saftspändhet samt mindre förändringar till följd av sin biologiska utveckling och sin benägenhet att förfaras.

Artikel 2

Förordning nr 183/64/EEG ändras på följande sätt:

— Den andra strecksatsen i artikel 1.2 skall utgå.

— Bilaga 1/2 skall utgå.

(1) EGT nr L 118, 20.5.1972, s. 1.
(2) EGT nr L 107, 28.4.1988, s. 1.
(3) EGT nr 192, 25.11.1964, s. 3217/64.
(4) EGT nr L 157, 28.6.1969, s. 1.
(5) EGT nr L 10, 14.1.1988, s. 8.

Artikel 3

Förordning (EEG) nr 1194/69 ändras på följande sätt:

— I artikel 1 skall orden "och gurka" utgå.

— Bilaga 7 skall utgå.

Artikel 4

Denna förordning träder i kraft den 1 januari 1989.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 15 juni 1988.

På kommissionens vägnar

Frans ANDRIESSEN

Vice ordförande

BILAGA

KVALITETSNORMER FÖR GURKA

I. DEFINITION AV PRODUKTEN

Dessa normer gäller för gurka av sorter *av Cucumis sativus* L som är avsedd att levereras färsk till konsumenten, dock inte gurka avsedd för bearbetning eller druvgurka.

II. KVALITETSBESTÄMMELSER

Syftet med normen är att ange de kvalitetskrav som gurka skall uppfylla efter iordningställande och förpackning.

A. **Minimikrav**

Om inte annat följer av de särskilda bestämmelserna för varje klass och de tillåtna toleranserna skall gurka vara

— hel,

— frisk, dvs. den får inte vara angripen av röta eller ha annan kvalitetsförsämring som gör den olämplig för konsumtion,

— färsk till utseendet,

— fast,

— ren, praktiskt taget fri från synliga främmande beståndsdelar,

— praktiskt taget fri från skadedjur,

— praktiskt taget fri från skador orsakade av skadedjur,

— fri från besk smak (om inte annat följer av de särskilda bestämmelserna för klass II och III i avsnittet "Toleransbestämmelser"),

— fri från onormal yttre fuktighet,

— fri från främmande lukt och/eller smak.

Gurkorna skall vara tillräckligt utvecklade, men deras kärnor skall vara mjuka.

Produktens tillstånd skall vara sådant att

— den tål transport och hantering, och

— den är i tillfredsställande skick vid ankomsten till bestämmelseorten.

B. **Klassificering**

Gurka indelas i de fyra klasser som anges nedan.

i) *Klass "Extra"*

Gurka i denna klass skall vara av högsta kvalitet. Den skall ha samtliga egenskaper som är typiska för sorten.

Den skall

— vara välutvecklad,

— vara välformad och praktiskt taget rak (maximal krökning: 10 mm per 10 cm av gurkans längd),

— ha den färg som är typisk för sorten,

— vara felfri, t. ex. utan förändringar i formen, särskilt sådana som beror på kärnutveckling.

ii) *Klass I*

Gurka i denna klass skall vara av god kvalitet. Den skall

— vara tillräckligt utvecklad,

— vara förhållandevis välformad och praktiskt taget rak (maximal krökning: 10 mm per 10 cm av gurkans längd).

Följande fel är tillåtna:

— En smärre formförändring, dock inte sådan som beror på kärnutveckling.

— Ett mindre färgfel, t. ex. en ljusare färg på den del av gurkan som var i kontakt med marken under odlingen.

— Lättare, läkta skalskador som uppstått genom gnidning, hantering eller låga temperaturer, om de inte påverkar hållbarheten.

iii) *Klass II*

Denna klass omfattar gurka som inte uppfyller kraven för de högre klasserna men som uppfyller de minimikrav som anges ovan. Den får dock ha följande fel:

— Förändringar i formen som inte beror på långt framskriden kärnutveckling.

— Färgfel som täcker upp till en tredjedel av ytan; för växthusodlad gurka är omfattande färgfel på den berörda delen inte tillåtna.

— Läkta sprickor.

— Lättare skador som uppstått genom gnidning och hantering och som inte har någon avgörande betydelse för hållbarheten och utseendet.

De fel som anges ovan är tillåtna för raka och lätt böjda gurkor. Böjda gurkor är å andra sidan endast tillåtna om eventuella färgfel endast är ringa och om krökningen är det enda felet eller enda formförändringen.

Krökningen på lätt böjda gurkor får vara högst 20 mm per 10 cm av gurkans längd.

Böjda gurkor får ha en större krökning och skall förpackas separat.

iv) *Klass III*(1)

Denna klass omfattar gurka som inte uppfyller kraven för de högre klasserna men som uppfyller kraven för klass II. Krökta gurkor får dock ha samtliga de fel som är tillåtna för raka och lätt böjda gurkor i klass II och de skall packas separat.

III. BESTÄMMELSER ANGÅENDE STORLEKSSORTERING

Storleken bestäms av gurkans vikt.

i) Frilandsodlad gurka skall väga minst 180 g.

Växthusodlad gurka skall väga minst 250 g.

ii) För växthusodlad gurka i klass "Extra" och klass I gäller dessutom följande:

— Gurkor som väger 500 g eller mer skall vara minst 30 cm långa.

— Gurkor som väger 250-500 g skall vara minst 25 cm långa.

iii) Storlekssortering är obligatorisk för klass "Extra" och klass I.

Skillnaden i vikt mellan den tyngsta och den lättaste gurkan i en förpackning får vara högst

— 100 g om den lättaste gurkan väger 180-400 g,

— 150 g om den lättaste gurkan väger minst 400 g.

iv) Bestämmelserna angående storlekssortering gäller inte för "korta gurkor".

IV. TOLERANSBESTÄMMELSER

I varje förpackning medges en viss mängd produkter som inte uppfyller kvalitets- och storlekskraven för den angivna klassen.

A. Kvalitetstoleranser

i) *Klass Extra*

5 antalsprocent av gurkor som inte uppfyller kraven för klassen men som uppfyller kraven för klass I, eller som, i undantagsfall, omfattas av toleranserna för den klassen.

ii) *Klass I*

10 antalsprocent av gurkor som inte uppfyller kraven för klassen men som uppfyller kraven för klass II, eller som, i undantagsfall, omfattas av toleranserna för den klassen.

(1) Kompletterande klass i enlighet med artikel 2.1 i förordning (EEG) nr 1035/72. Klassen eller vissa av dess krav får endast tillämpas efter beslut i enlighet med artikel 4.1 i den förordningen.

iii) *Klass II*

10 antalsprocent av gurkor som varken uppfyller kraven för klassen eller minimikraven, dock inte produkter som är angripna av röta eller har annan kvalitetsförsämring som gör dem olämpliga för konsumtion. Inom denna tolerans får antalet gurkor med beska spetsar utgöra högst 2 % av det totala antalet.

iv) *Klass III*

15 antalsprocent av gurkor som varken uppfyller kraven för klassen eller minimikraven, dock inte produkter som är angripna av röta eller har annan kvalitetsförsämring som gör dem olämpliga för konsumtion. Inom denna tolerans får antalet gurkor med beska spetsar utgöra högst 4 % av det total antalet.

B. **Storlekstoleranser**

För samtliga klasser: 10 antalsprocent av gurkor som inte uppfyller storlekskraven. Denna tolerans gäller dock endast produkter som avviker med högst 10 % från de gällande storleks- och viktgränserna.

V. BESTÄMMELSER ANGÅENDE PRESENTATION

A. **Enhetlighet**

Varje förpackning skall ha ett enhetligt innehåll och får endast innehålla gurka av samma ursprung, sort eller typ, kvalitet och storlek (om storlekssortering är obligatorisk).

För gurka i Klass III får kravet på enhetlighet begränsas till ursprung och sort eller typ.

Den synliga delen av förpackningens innehåll skall vara representativ för det samlade innehållet.

B. **Förpackning**

Gurkan skall vara förpackad så att den ges ett ändamålsenligt skydd.

Gurkan skall vara så tätt packad att skador inte kan uppstå under transporten.

De material som används inuti förpackningen skall vara nya, rena och av en kvalitet som inte orsakar yttre eller inre skador på produkten. Det är tillåtet att använda material, t. ex. papper eller märken, med handelsmässiga upplysningar om trycket eller märkningen har utförts med giftfri trycksvärta eller giftfritt lim.

Förpackningarna får inte innehålla främmande beståndsdelar.

VI. BESTÄMMELSER ANGÅENDE MÄRKNING

Varje förpackning skall på en och samma sida med tydligt, outplånligt och från utsidan synligt tryck vara märkt med följande uppgifter:

A. **Identifiering**

Packare / och/eller / avsändare — Namn och adress eller officiellt utfärdat eller godkänt märke.

B. **Typ av produkt**

— "Gurka" (om innehållet i förpackningen inte är synligt från utsidan).

— I förekommande fall "växthusodlat" eller en likvärdig angivelse.

— "Korta gurkor" eller "minigurkor" (i förekommande fall).

C. **Produktens ursprung**

Ursprungsland och, valfritt, odlingsområde eller nationell, regional eller lokal benämning.

D. **Handelsmässiga upplysningar**

— Klass och i förekommande fall för klass II och III "böjda gurkor".

— Storleken (om produkten är storlekssorterad) angiven som den minsta och den största gurkans vikt.

— Antal gurkor (valfritt).

E. **Officiellt kontrollmärke** (valfritt)